

ОРГАНИЗАЦИЯ
ОБЪЕДИНЕННЫХ НАЦИЙ

ГЕНЕРАЛЬНАЯ
АССАМБЛЕЯ



Distr.
LIMITED

A/C.1/34/L.5/Rev.1
12 November 1979
RUSSIAN
ORIGINAL: ENGLISH

Тридцать четвертая сессия
ПЕРВЫЙ КОМИТЕТ
Пункт 42 повестки дня

РАССМОТРЕНИЕ ОСУЩЕСТВЛЕНИЯ РЕКОМЕНДАЦИЙ И РЕШЕНИЙ,
ПРИНЯТЫХ ГЕНЕРАЛЬНОЙ АССАМБЛЕЕЙ НА ЕЕ ДЕСЯТОЙ
СПЕЦИАЛЬНОЙ СЕССИИ

Аргентина, Индия, Кипр, Нигерия, Румыния, Шри Ланка,
Эквадор и Югославия: пересмотренный проект резолюции

Осуществление рекомендаций и решений десятой
специальной сессии

Генеральная Ассамблея,

вновь подтверждая ответственность Организации Объединенных На-
ций по Уставу за поддержание международного мира и безопасности,

вновь подтверждая главную роль и основную ответственность Органи-
зации Объединенных Наций в области разоружения,

признавая, что установление подлинного и прочного мира возможно
лишь путем эффективного осуществления системы мер безопасности,
предусматриваемой в Уставе Организации Объединенных Наций, и скорей-
шего и существенного сокращения вооружений и вооруженных сил на
основе международного соглашения и взаимного примера, что в конеч-
ном итоге приведет к всеобщему и полному разоружению под эффективным
международным контролем,

будучи убеждена, что разоружение, ослабление международной
напряженности, уважение права на самоопределение и национальную не-
зависимость, мирное урегулирование споров в соответствии с Уставом
Организации Объединенных Наций и укрепление международного мира и
безопасности непосредственно связаны между собой,

ссылаясь на свои резолюции 32/87 С, S-10/2 и 33/91 I,

1. принимает к сведению доклад Генерального секретаря, озаглавленный "Исследование о взаимосвязи между разоружением и международной безопасностью" (A/34/465 и Corr.1);

2. считает, что сдерживание гонки вооружений, и особенно гонки ядерных вооружений, должно явиться первым шагом в осуществлении Заключительного документа десятой специальной сессии Генеральной Ассамблеи, посвященной разоружению (S-10/2);

3. призывает все государства ликвидировать напряженность и конфликты в своих отношениях и перейти к мерам по созданию системы международной безопасности и порядка, одновременно с принятием мер в области разоружения;

4. призывает все государства также принять меры и проводить политику по укреплению международного мира и безопасности и создавать атмосферу доверия между государствами;

5. просит органы Организации Объединенных Наций начать или ускорить работу по созданию и укреплению институтов поддержания мира и безопасности.